

# IRITZIAK

**Euskal iritzi publikoaren seihileko jarraipena**  
*Seguimiento semestral de la opinión pública vasca*



**Uztaila – Abendua**

**2008**

**Julio – Diciembre**

[http://www.euskadi.net/estudios\\_sociologicos](http://www.euskadi.net/estudios_sociologicos)

**EGUNEROKO BIZITZA**  
*VIDA COTIDIANA*

**EAEKO KONTZERTU EKONOMIKOA**  
*EL CONCIERTO ECONÓMICO VASCO*

**BEGIKOTASUN POLITIKOAK**  
*SIMPATÍAS POLÍTICAS*

**EUSKO JAURLARITZA**



**GOBIERNO VASCO**

**LEHENDAKARITZA**  
*Azterlan eta Lege Araubide Zuzendaritza*  
*Prospekzio Soziologikoen Kabinetea*

**PRESIDENCIA**  
*Dirección de Estudios y Régimen Jurídico*  
*Gabinete de Prospección Sociológica*

# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

## LABURPENA / RESUMEN

### EGUNEROKO BIZITZA VIDA COTIDIANA

EAEko herritarren erdiek baino gehiagok (%63k) astegunetan, batez beste, hiru ordu edo gehiago libre dauzkate. Oro har, gizonezkoek emakumezkoek baino denbora libre gehiago daukate.

Herritarren erdiek egunkaria egunero irakurtzen dutela diote (%51k) eta erdiak dira Internet gutxienez astean behin erabiltzen dutela diotenak ere (%53). Gauza biak ohikoagoak dira gizonen artean emakumeen artean baino. Gainera, herritarren laurdenak baino apur bat gehiago elkarteren bateko kide dira edo elkarteren batean laguntzen dute (%28).

EAEko herritar heldu gehienek beren bizitzarekin oso edo nahikoa pozik daudela diote (%87k), arlo pertsonala, soziala eta lanekoa kontuan harturik.

*Más de la mitad de la ciudadanía de la CAPV (63%) dispone de tres o más horas libres de media los días laborables. En general, los hombres disponen de más tiempo libre que las mujeres.*

*La mitad de las y los ciudadanos dicen leer el periódico a diario (51%) y también son la mitad (53%) quienes dicen utilizar Internet al menos una vez a la semana. Ambas cosas son algo más habituales entre los hombres que entre las mujeres. Además, algo más de una cuarta parte de las y los ciudadanos (28%) es miembro o colabora con alguna asociación.*

*La gran mayoría de la población adulta de la CAPV (87%) se declara muy o bastante satisfecha con su vida, teniendo en cuenta tanto el aspecto personal como el social y el laboral.*

### EAEKO KONTZERTU EKONOMIKOA EL CONCIERTO ECONÓMICO VASCO

EAEko hamar herritarretatik seik (%61ek) Euskadiko Kontzertu Ekonomikoaz zerbait entzun dutela diote. Ezagutza hori gehitu da aurreko urteetatik hona. Hala ere, bakarrik herritarren %16 sentitzen dira oso edo nahikoa informatuak Kontzertu Ekonomikoari buruz. Informatuak sentitzen diren herritarren kopurua zertxobait jaitsi da 2002tik hona (garai horretan Kontzertua berritzeko negoziaketak zeuden). Dena den, Kontzertu Ekonomikoaz zerbait entzun duten gehienek diote garrantzi handia edo nahikoa duela euskal autonomiarentzat (%75ek).

Herritarren erdiek baino apur bat gutxiagok (%46k) dakite Foru Aldundietako Ogasunak direla EAEn zerga gehienak biltzearen arduradunak (%12k arduraduna Gobernu Zentrala dela uste dute eta %16k Eusko Jaurlaritza; gainontzeko %26k ez dakitela diote edo ez dute erantzun). Hala ere, biztanleen erdiak baino gehiago dira (%57) EAEk eta Nafarroak Estatuko gainontzeko autonomia erkidegoek baino autonomia fiskal handiagoa dutela dakiten herritarrak.

Dena dela, eta gure sistema fiskalaren ezagutza albo batean utzita, gehiago dira EAEk oraingoa baino autonomia fiskal handiagoa izatea nahiago luketenak (%40), Kontzertu Ekonomikoan ezarritakoa mantentzearen aldekoak (%16) edota Estatuko gainontzeko autonomia erkidegoek duten autonomia finantzario eta fiskal bera izatea nahiko luketenak (%21) baino.

Bestalde, gehiengoa osatu dute Euskadirekin zerikusia duten gai fiskalei buruz Europar egiten diren bileretan Eusko Jaurlaritzak parte hartzea defendatzen dutenek (%80k).

*Seis de cada diez ciudadanos de la CAPV (61%) dicen haber oído hablar del Concierto Económico Vasco. Este conocimiento ha aumentado respecto a años anteriores. Sin embargo, tan sólo un 16% de la ciudadanía se siente muy o bastante informado en relación al Concierto Económico. El nivel de información ha descendido ligeramente respecto a 2002 (entonces se estaba negociando la renovación del Concierto). En cualquier caso, la mayoría de quienes han oído hablar del Concierto Económico consideran que tiene mucha o bastante importancia para la autonomía vasca (75%).*

*Algo menos de la mitad de la ciudadanía (46%) sabe que las Haciendas Forales son las encargadas de recaudar la mayoría de los impuestos en la CAPV (un 12% piensa que es el Gobierno Central y otro 16% que es el Gobierno Vasco, mientras que el 26% restante reconoce no saber o no responde). Sin embargo, son algunos más de la mitad (57%) las y los ciudadanos que saben que la CAPV y Navarra disponen de mayor autonomía fiscal que el resto de comunidades autónomas del Estado.*

*En cualquier caso, e independientemente del conocimiento de nuestro sistema fiscal, son más (40%) quienes desearían que la CAPV dispusiera de mayor grado de autonomía fiscal que el actual, que quienes creen que se debe mantener la autonomía acordada en el Concierto Económico (16%) o que quienes abogarían porque tuviera el mismo nivel de autonomía financiera y fiscal que el resto de comunidades autónomas el Estado (21%).*

*Por otro lado, son claramente mayoría (80%) quienes defienden la participación del Gobierno Vasco en las reuniones europeas en que se traten temas fiscales que afecten al País Vasco.*

### BEGIKOTASUN POLITIKOAK SIMPATÍAS POLÍTICAS

EAJ da EAEko biztanleen artean sinpatia gehien biltzen dituen alderdia, aurreko urteetan ohi bezala. Hala ere, gehiago dira alderdi bat ere gustuko ez dutela diotenak, baita erantzunik eman ez dutenak ere.

*El PNV es el partido que suscita más simpatías entre la ciudadanía vasca, tal y como ocurría en años anteriores. Sin embargo, son más quienes señalan que ningún partido le cae bien, así como quienes no dan ninguna respuesta.*

# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

## EGUNEROKO BIZITZA VIDA COTIDIANA

**Astegunetan, batez beste, zenbat ordu libre daukazu?**

*Los días laborables ¿de cuánto tiempo libre dispone de media?*

2008KO URRIA / OCTUBRE 2008

	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Ordu bat baino gutxiago / Menos de una hora	11	8	14
Ordu bat edo bi / Una o dos horas	21	17	24
Hiru edo lau ordu / Tres o cuatro horas	20	23	17
Lau ordu baino gehiago / Más de cuatro horas	43	47	40
Ed-Ee / Ns-Nc	5	5	5
	100%	100%	100%

**Zenbatero irakurtzen duzu egunkaria?**

*¿Con qué frecuencia lee Ud. el periódico?*

2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008

	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Egunero / Diariamente	51	63	40
Astean 2 edo 3 aldiz / 2 ó 3 veces por semana	19	18	21
Astean behin / 1 vez por semana	11	8	15
Astean behin baino gutxiagotan / Menos de 1 vez por semana	4	2	6
la inoiz ez edo inoiz ez / Casi nunca o nunca	13	9	18
Ed-Ee / Ns-Nc	1	1	1
	100%	100%	100%

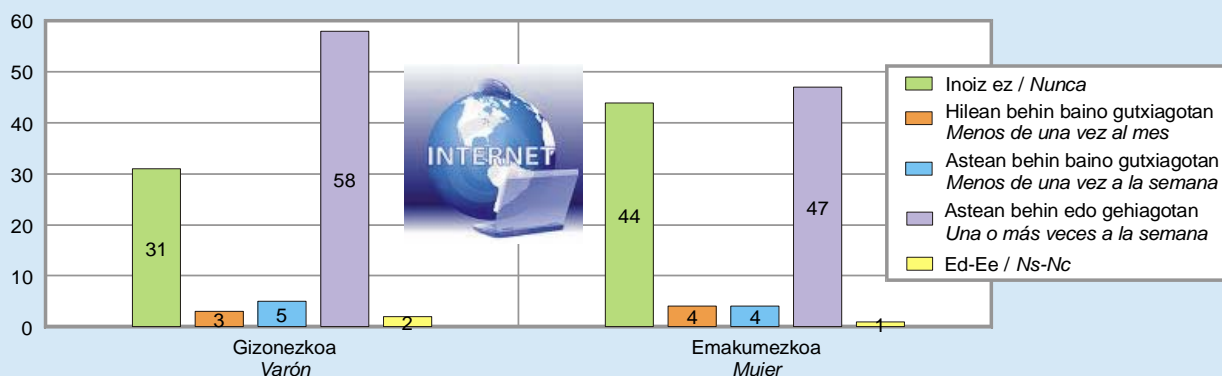
**Erabiltzen duzu Internet? Zenbatero?**

*¿Utiliza Ud. Internet? ¿Con qué frecuencia?*

2008KO URRIA / OCTUBRE 2008

	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Inoiz ez / Nunca	38	31	44
Hilean behin baino gutxiagotan / Menos de una vez al mes	4	3	4
Astean behin baino gutxiagotan / Menos de una vez a la semana	5	5	4
Astean behin edo gehiagotan / Una o más veces a la semana	53	58	47
Ed-Ee / Ns-Nc	1	2	1
	100%	100%	100%

Erabiltzen duzu Internet? Zenbatero? / ¿Utiliza Ud. Internet? ¿Con qué frecuencia?



# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

**Bazara elkarteren bateko kidea edo parte hartzen duzu elkarteren batean?**

¿Es Ud. socio/a de alguna asociación o colabora con alguna asociación?

	2008KO URRIA / OCTUBRE 2008		
	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Bai / Sí.....	28	28	28
Ez / No.....	71	71	71
Ed-Ee / Ns-Nc.....	1	1	2
	100%	100%	100%

**Oro har, pozik zaude zure bizitzarekin, arlo pertsonala, soziala eta lanekoa kontuan hartuta?**

En general, ¿está Ud. satisfecho/a con su vida, teniendo en cuenta el ámbito personal, el social y el laboral?

	2008KO URRIA / OCTUBRE 2008		
	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Oso pozik / Muy satisfecho/a.....	35	35	35
Nahikoa pozik / Bastante satisfecho/a.....	52	53	51
Ez oso pozik / No muy satisfecho/a.....	9	8	10
Batere pozik ez / Nada satisfecho/a.....	2	3	2
Ed-Ee / Ns-Nc.....	2	2	2
	100%	100%	100%

## EAEKO KONTZERTU EKONOMIKOA EL CONCIERTO ECONÓMICO VASCO

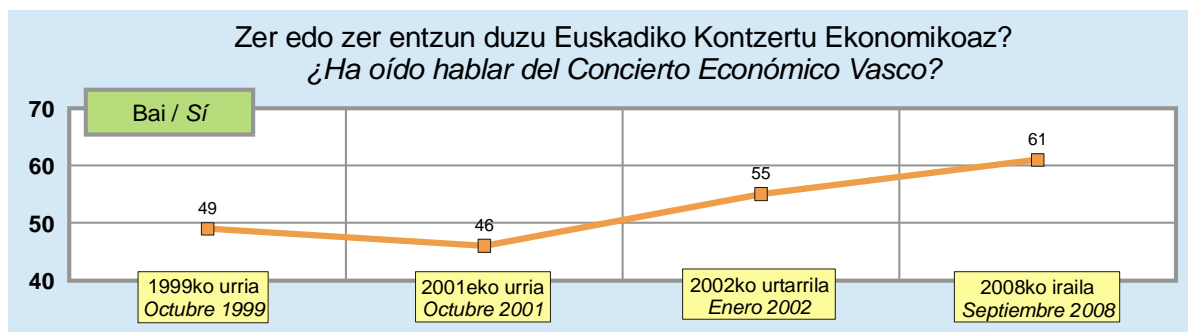
**Zer edo zer entzun duzu Euskadiko Kontzertu Ekonomikoaz?**

¿Ha oído Ud. hablar del Concierto Económico Vasco?

	1999KO URRIA *	2001EKO URRIA *	2002KO URTARRILA **	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	OCTUBRE 1999 *	OCTUBRE 2001 *	ENERO 2002 **	SEXUA / SEXO		
	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Bai / Sí.....	49	46	55	61	67	55
Ez / No.....	50	50	44	38	33	43
Ed-Ee / Ns-Nc.....	1	4	1	1	1	2
	100%	100%	100%	100%	100%	100%

\* 1999 ETA 2001EAN ELKARRIZKETAK ETXEZ-ETXE EGIN ZIREN ETA 2002AN TELEFONÓZ. / EN 1999 Y 2001 LAS ENTREVISTAS FUERON DOMICILIARIAS Y EN 2002 TELEFÓNICAS.

\*\* 2002KO URTARRILEAN KONTZERTU EKONOMIKOAREN BERRITZEA NEGOZIATZEN ARI ZEN. / EN ENERO DE 2002 SE ESTABA NEGOCIANDO LA RENOVACIÓN DEL CONCIERTO ECONÓMICO.



# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

**Orokorrean eta Kontzertu Ekonomikoari dagokionez, nola sentitzen zara: oso informatua, nahikoa informatua, ez oso informatua edo batere informatua ez?**

*En general y en relación al Concierto Económico, ¿Ud. se siente muy informado/a, bastante informado/a, poco informado/a o nada informado/a?*

	1999KO URRIA *	2001EKO URRIA *	2002KO URTARRILA **	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	OCTUBRE 1999 *	OCTUBRE 2001 *	ENERO 2002 **	SEXUA / SEXO		
	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Oso informatua / Muy informado/a.....	2	3	4	2	3	1
Nahikoa informatua / Bastante informado/a.....	11	12	21	14	18	11
Ez oso informatua / Poco informado/a.....	29	26	25	35	35	34
Batere informatua ez / Nada informado/a.....	7	5	3	6	7	5
Ed-Ee / Ns-Nc.....	2	0	3	5	4	5
Ez dute entzun ere / No han oído hablar.....	50	54	44	38	33	43
	100%	100%	100%	100%	100%	100%

\* 1999 ETA 2001EAN ELKARRIKETAK ETXEZ-ETXE EGIN ZIREN ETA 2002AN TELEFONUZ. / EN 1999 Y 2001 LAS ENTREVISTAS FUERON DOMICILIARIAS Y EN 2002 TELEFÓNICAS.

\*\* 2002KO URTARRILEAN KONZERTU EKONOMIKOAREN BERRITZEA NEGOZIATZEN ARI ZEN. / EN ENERO DE 2002 SE ESTABA NEGOCIANDO LA RENOVACIÓN DEL CONCIERTO ECONÓMICO.

**Zure ustez, zenbateko garrantzia du Kontzertu Ekonomikoak euskal autonomiarentzat? \***

*En su opinión, ¿qué importancia tiene el Concierto Económico para la autonomía vasca? \**

	2002KO URTARRILA **	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	ENERO 2002 **	SEXUA / SEXO		
	GUZTIZKOAK TOTALES	GUZTIZKOAK TOTALES	GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
Garrantzi handia / Mucha importancia.....	52	45	48	42
Nahikoa garrantzi / Bastante importancia.....	30	30	30	31
Garrantzi txikia / Poca importancia.....	5	5	5	4
Batere garrantzirik ez / Ninguna importancia.....	2	3	2	3
Ed-Ee / Ns-Nc.....	11	17	14	20
	100%	100%	100%	100%

\* GALDERA HAU BAKARRIK KONZERTU EKONOMIKOAZ ZERBAIT ENTZUN DUTENEI EGIN ZAIE (61%). / ESTA PREGUNTA ÚNICAMENTE SE HA REALIZADO A QUIENES HAN OÍDO HABLAR DEL CONCIERTO ECONÓMICO (61%).

\*\* 2002KO URTARRILEAN KONZERTU EKONOMIKOAREN BERRITZEA NEGOZIATZEN ARI ZEN. / EN ENERO DE 2002 SE ESTABA NEGOCIANDO LA RENOVACIÓN DEL CONCIERTO ECONÓMICO.

**Esango zenidake, mesedez, EAEn nork biltzen dituen zerga edo inpuetoak (errenta aitortpena, sozietateen gaineko zerga...)?**

*¿Sabría decirme, por favor, quién recauda la mayoría de los impuestos (declaración de la renta, sociedades...) en la CAPV?*

	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
<b>Gobernu Zentraleko Ogasun Ministerioak /</b> El Ministerio de Hacienda del Gobierno Central.....	12	8	16
<b>Eusko Jaurilaritzako Ogasun Sailak /</b> El Departamento de Hacienda del Gobierno Vasco.....	16	18	14
<b>Araba, Bizkaia eta Gipuzkoako Foru Aldundien Ogasunek /</b> Las Haciendas de las Diputaciones Forales de Araba, Bizkaia y Gipuzkoa.....	46	52	41
Ed-Ee / Ns-Nc.....	26	23	29
	100%	100%	100%

# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

**Eta EAEk zergak ezartzeko eta biltzeko duen gaitasunari buruz, zein da gaur egungo egoera?**

*Y respecto a la capacidad de establecer y recaudar impuestos de la CAPV, ¿sabe cuál es la situación actual?*

	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
<b>EAEk eta Nafarroak gainontzeko autonomia erkidegoek baino autonomia fiskal handiagoa dute / La CAPV y Navarra tienen un mayor grado de autonomía fiscal que el resto de comunidades autónomas.....</b>	57	62	52
<b>Autonomia erkidego guztiak autonomia fiskal bera dute / Todas las comunidades autónomas tienen el mismo nivel de autonomía fiscal.....</b>	12	12	12
<b>Ed-Ee / Ns-Nc.....</b>	31	27	36
	100%	100%	100%

**Zure iritziz, zein izan beharko luke EAEn autonomia finantzario eta fiskal maila?**

*En su opinión, ¿cuál es el grado de autonomía financiera y fiscal que debería tener la CAPV?*

	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
<b>EAEk gaur egun duen baino autonomia fiskal gehiago izan beharko luke / La CAPV debería tener un mayor grado de autonomía fiscal que el actual.....</b>	40	45	35
<b>EAEk Kontzertu Ekonomikoan ezarrita dagoen autonomia fiskala izan behar du / La CAPV debe tener el grado de autonomía fiscal establecido en el actual Concerto Económico.....</b>	16	18	14
<b>EAEk gainontzeko autonomia erkidegoek duten autonomia fiskal bera izan behar luke / La CAPV debería tener el mismo grado de autonomía fiscal que el resto de comunidades autónomas del Estado.....</b>	21	16	25
<b>Ed-Ee / Ns-Nc.....</b>	23	21	26
	100%	100%	100%

**Zenbatek nahiago lukete EAEk autonomia fiskal handiagoa izatea?**

*¿Cuántos desearían mayor autonomía fiscal para la CAPV?*

**EAEk eta Nafarroak gainontzeko autonomia erkidegoek baino autonomia fiskal handiagoa dutela dakitenen artean / Entre quienes saben que la CAPV y Navarra tienen un mayor grado de autonomía fiscal que el resto de comunidades autónomas.....** 47%

**Autonomia erkidego guztiak autonomia fiskal bera dutela uste dutenen artean / Entre quienes creen que todas las comunidades autónomas tienen el mismo nivel de autonomía fiscal.....** 35%

**Bestalde, Eusko Jaurlaritzak hainbat alditan eskatu du Euskadirekin zerikusia duten gai fiskalei buruz Europar egiten diren bileretan parte hartzea. Zuk nola ikusiko zenuke Euskadik Europako bilera horietan parte hartzea: oso ondo, ondo, txarto edo oso txarto?**

*El Gobierno Vasco ha pedido en diversas ocasiones participar en las reuniones de la Unión Europea en que se traten temas fiscales que afecten al País Vasco. ¿A Ud. qué le parecería esta participación vasca en Europa: muy bien, bien, mal o muy mal?*

	2008KO IRAILA / SEPTIEMBRE 2008		
	GUZTIZKOAK TOTALES	SEXUA / SEXO	
		GIZONEZKOA VARÓN	EMAKUMEZKOA MUJER
<b>Oso ondo / Muy bien.....</b>	35	38	31
<b>Ondo / Bien.....</b>	45	42	49
<b>Txarto / Mal.....</b>	7	7	6
<b>Oso txarto / Muy mal.....</b>	2	2	3
<b>Ed-Ee / Ns-Nc.....</b>	11	11	11
	100%	100%	100%

# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

## BEGIKOTASUN POLITIKOAK SIMPATÍAS POLÍTICAS

Esango didazu Eusko Legebiltzarrean dauden alderdietatik zuk zein duzun gustukoena?

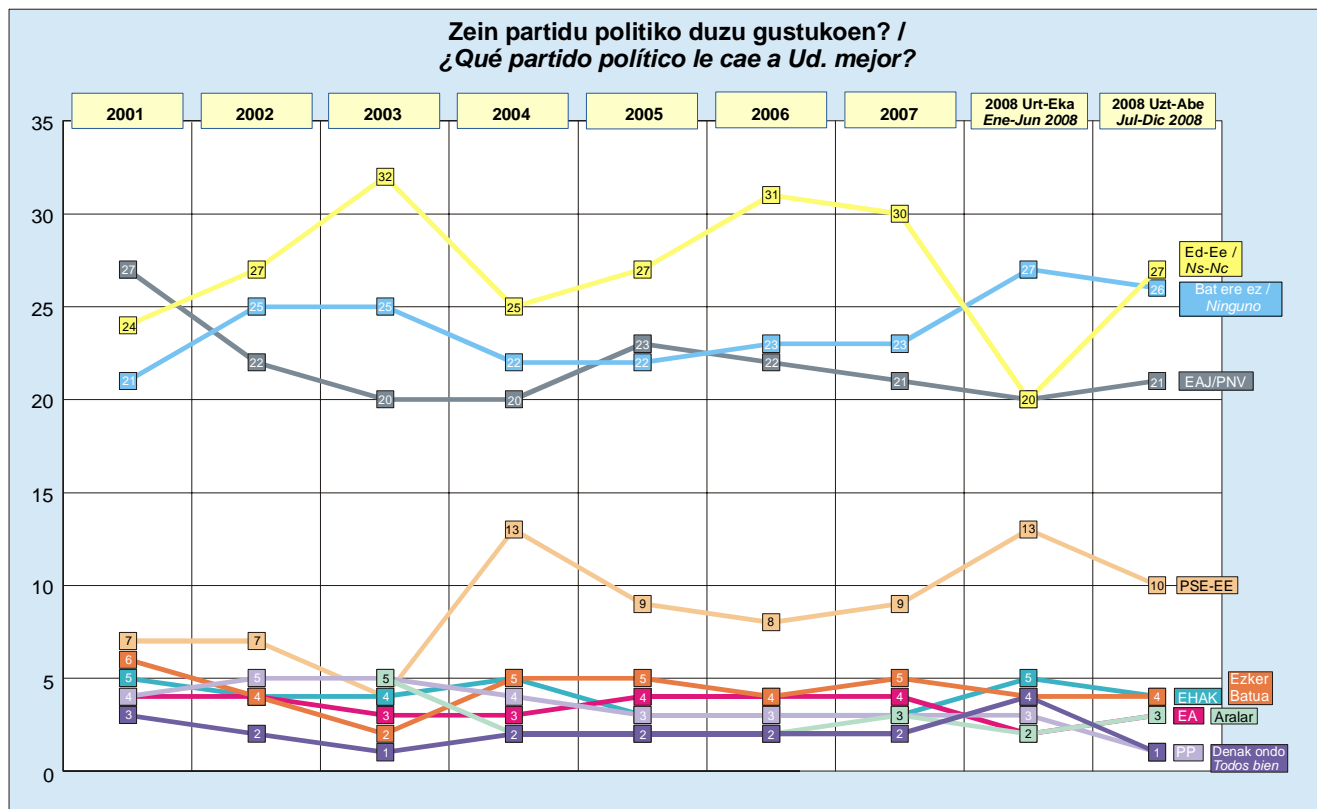
¿Me podría decir qué partido político con representación en el Parlamento Vasco le cae a Ud. mejor?

2008KO UZT-ABE / Jul-Dic 2008

	2001 2001*	2002 2002*	2003 2003*	2004 2004*	2005 2005*	2006 2006*	2007 2007*	2008 URT-EKA ENE-JUN 2008	GUZTIZKOAK TOTALES	GIZON. VARÓN	EMAK. MUJER
EAJ/PNV	27	22	20	20	23	22	21	20	21	21	21
PSE-EE	7	7	4	13	9	8	9	13	10	10	10
EHAk **	5	4	4	5	3	3	3	5	4	5	2
Ezker Batua	6	4	2	5	5	4	5	4	4	4	4
EA	4	4	3	3	4	4	4	2	3	3	3
Aralar	--	--	5	2	2	2	3	2	3	3	2
PP	4	5	5	4	3	3	3	3	1	1	1
Denak ikusten ditut ondo/ Todos igual de bien	3	2	1	2	2	2	2	4	1	1	2
Bat ere ez dut ondo ikusten / Ninguno me cae bien	21	25	25	22	22	23	23	27	26	27	24
Ed-Ee / Ns-Nc	24	27	32	25	27	31	30	20	27	23	30
	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%	100%

\* Datu horiek garai horretan eginiko ikerketen emaitzetatik ateratako batezbestekoak dira; batezbestekoak egitean lehenengo dezimalaren borobiltzea egin da eta horregatik batzuetan batura ez da %100. / Estos datos son medias obtenidas entre los resultados de los estudios realizados en este período de tiempo; debido al redondeo del primer decimal efectuado al realizar las medias, la suma total puede ser diferente a 100%.

\*\* Aurreko urteetan EH, Batasuna edo, zehaztu barik, ezker abertzaleko beste talde batzuei zegozkien erantzunak batzen ziren kategorian honetan / En años anteriores en esta categoría se recogían las respuestas correspondientes a EH, Batasuna u otros grupos de la izquierda abertzale sin especificar.





# IRITZIAK - 16

Gabinete de Prospección Sociológica – Prospekzio Soziologikoen Kabinetea  
Julio - Diciembre 2008 Uztaila - Abendua

## ZEHAZTASUN TEKNIKOAK / FICHA TÉCNICA

### LEHENENGO LAGINALDIA (irailak 16-18) / PRIMERA OLEADA (16-18 de septiembre)

EAEko 18 urte eta gehiagoko populazioari telefonoz egindako 1000 elkarrizketa (300 Araban, 400 Bizkaian eta 300 Gipuzkoan), 20na inkestako 50 bide ausazkoren bitartez, eta ondoren sexu, adin eta lan egoeraren arabera kuotak erabiliz elkarrizketatuak aukeratuz. Laginaren balizko errakuntza teorikoa  $\pm 3,2\%$ koa litzateke, %95,5eko konfiantza mailarentzat eta  $p=q=0,5$  delarik. Datu bilketa 2008ko irailaren 16tik 18ra bitartean egin zen.

1000 entrevistas (300 en Araba, 400 en Bizkaia y 300 en Gipuzkoa) realizadas por teléfono a la población de 18 o más años de la CAPV a partir de 50 rutas aleatorias de 20 encuestas cada una, con selección posterior según cuotas de sexo, edad y situación laboral. El error muestral teórico hipotético sería de  $\pm 3,2\%$  para un nivel de confianza del 95,5% y siendo  $p=q=0,5$ . La recogida de la información se realizó entre el 16 y el 18 de septiembre de 2008.

### BIGARREN LAGINALDIA (urriak 8-10) / SEGUNDA OLEADA (8-10 de octubre)

EAEko 18 urte eta gehiagoko populazioari telefonoz egindako 1200 elkarrizketa (320 Araban, 480 Bizkaian eta 400 Gipuzkoan), 20na inkestako 60 bide ausazkoren bitartez, eta ondoren sexu, adin eta lan egoeraren arabera kuotak erabiliz elkarrizketatuak aukeratuz. Laginaren balizko errakuntza teorikoa  $\pm 2,9\%$ koa litzateke, %95,5eko konfiantza mailarentzat eta  $p=q=0,5$  delarik. Datu bilketa 2008ko urriaren 8tik 10era bitartean egin zen.

1200 entrevistas (320 en Araba, 480 en Bizkaia y 400 en Gipuzkoa) realizadas por teléfono a la población de 18 o más años de la CAPV a partir de 60 rutas aleatorias de 20 encuestas cada una, con selección posterior según cuotas de sexo, edad y situación laboral. El error muestral teórico hipotético sería de  $\pm 2,9\%$  para un nivel de confianza del 95,5% y siendo  $p=q=0,5$ . La recogida de la información se realizó entre el 8 y el 10 de octubre de 2008.

### DATUEN KONPARAKETAK / COMPARACIONES DE DATOS

Emaitzak aurreko urteetako datuekin konparatu ahal izateko, Prospekzio Soziologikoen Kabineteak berak aurrez egindako hainbat inkestetan jasotako datuak erabili dira.

Para la comparación con datos de años anteriores se han utilizado los datos recogidos en encuestas previamente realizadas por el propio Gabinete de Prospección Sociológica.

### Landa lana / Trabajo de campo

Gizaker, S.L., San Blas 11, Ed. C-2., Gojain industrialdea, 01171 Legutiano (Araba)

# IRITZIAK